



**ABONNEMENTS**  
Un an Six mois  
Suisse . . . Fr. 6.— Fr. 3.—  
Union postale » 12.— » 6.—  
Les abonnements étrangers se paient d'avance

Paraissant le Mercredi et le Samedi à la Chaux-de-Fonds  
On s'abonne à tous les bureaux de poste

**ANNONCES**  
suisse 20 ct., offres et demandes  
de place 10 ct. la ligne,  
étrangères 25 centimes la ligne  
Les annonces se paient d'avance

Organe de la Chambre suisse de l'Horlogerie, des Chambres de commerce, des Bureaux de contrôle et des Syndicats professionnels.

Les Consulats suisses à l'étranger reçoivent le journal

Bureau des Annonces : HAASENSTEIN & VOGLER, 49, rue Léopold Robert, LA CHAUX-DE-FONDS et succursales en Suisse et à l'étranger

### La loi anglaise et le droit de grève

En Angleterre, les ouvriers ont pleinement le droit de grève, comme les patrons ont le droit de contre-grève.

Mais la loi prohibe et punit toutes les manœuvres qui portent atteinte à la liberté des travailleurs, ou qui causent un préjudice aux patrons, ou qui sont contraires à l'intérêt public. Dans quelle mesure et par quelles méthodes les grévistes peuvent-ils entraîner d'autres ouvriers dans la grève, ou déterminer d'autres patrons à rompre leurs relations avec le patron menacé; dans quelle mesure et par quelles méthodes le patron peut-il obtenir de ses confrères un concours contre les grévistes et contre les unions ouvrières, — voilà ce que le législateur britannique a tâché de préciser dans les textes de 1871 et de 1875.

D'abord, la brusque cessation du travail est considérée comme délictueuse, et réprimée pénalement, quand elle affecte les services publics de l'eau, du gaz, de l'électricité; quand elle peut causer des accidents de personnes; quand elle entraîne la destruction ou la dégradation d'un établissement, d'un outillage, d'un matériel.

Ensuite, la loi frappe d'amende ou d'emprisonnement quiconque, pour empêcher un travailleur de faire ce qu'il a le droit de faire, ou pour le contraindre à faire ce qu'il a le droit de ne pas faire, use envers lui, envers sa femme, envers ses enfants, de violence ou d'intimidation.

Sont considérés comme faits de violence et d'intimidation : l'acte de suivre avec persistance le non-gréviste de place en place; l'acte d'endommager ou de cacher ses outils, ses vêtements, un objet quelconque à son usage, ou de lui en interdire l'emploi; l'acte d'assiéger ou de surveiller la maison, le local, l'endroit quelconque où se tient le non-gréviste, et même de surveiller les abords de cet endroit; l'acte de suivre le non-gréviste dans la rue, sur la route, bruyamment, à plusieurs personnes.

La loi précise qu'il n'y a pas de « surveillance » ni « d'obsession » délictueuse dans le fait d'entrer en communication avec le

non-gréviste pour lui transmettre ou pour obtenir de lui des renseignements.

Une série de procès, en 1896 et 1899, ont fixé la jurisprudence contre le *picketing*, c'est-à-dire contre le système des postes et patrouilles grévistes. Auparavant, il était admis que les grévistes pouvaient faire patrouille paisiblement, pour employer envers leurs camarades non-grévistes la persuasion sans menaces ni violences. Depuis les arrêts de 1896 et 1899, le *picketing* est décidément délictueux.

Soit que l'acte préjudiciable tombe sous le coup de la loi pénale, soit qu'il donne lieu seulement à une action civile, les dommages-intérêts sont accordés, tant à la demande du patron qu'à la demande du travailleur qui a souffert un dommage.

Toute atteinte à la liberté ouvre l'action en dommages-intérêts. Le principe général est que toute personne, travailleur ou patron, a le droit de se lier par contrat avec toute autre personne qui l'accepte, sans qu'aucun tiers puisse se mettre à la traverse et peser sur leur volonté.

En quoi consiste la pression délictueuse?

Les circonstances le déterminent. Le *picketing* est une pression délictueuse : la publication d'une « liste noire », d'une liste de dénonciation et d'excommunication, est encore une pression délictueuse; de même l'appel à la grève adressé par une union ouvrière aux ouvriers d'un patron, pour empêcher celui-ci de faire des affaires avec un autre patron.

La loi et les juges ne s'occupent point des motifs, légitimes ou répréhensibles, qui ont inspiré l'acte préjudiciable. Il suffit, pour ouvrir l'action, que l'atteinte à la liberté humaine ait été consommée.

Et depuis la sentence rendue par la Chambre des lords dans une importante affaire (procès du Taff Vale Railway 1901), il est établi qu'une union ouvrière (le syndicat chez les Anglais), répond des infractions commises par ses agents; sa caisse sociale est le gage du plaignant pour les indemnités qu'il obtient.

### Qu'est-ce qu'une suspension de travail

On sait que le canton de Berne s'est donné en 1908 une loi sur les grèves qui était inapplicable en cas de lock-out prononcé par les patrons. Les articles 5 à 8 de cette loi parlent des mesures à prendre lors de troubles ayant éclaté au cours d'une « suspension de travail ». Jusqu'à ce jour, on avait ergoté sur cette expression, pourtant très claire, et il s'était trouvé des juges pour absoudre des fauteurs de désordres, victimes d'un lock-out, tandis que des grévistes étaient passibles des peines prévues par la loi.

Depuis longtemps, on réclamait de divers côtés une interprétation authentique de l'expression « suspension de travail ». Le Conseil d'Etat, sur la proposition de la Direction de la police, vient d'adopter un décret qui donne à l'expression de « suspension de travail » le sens de « toute suspension de travail provoquée par les employeurs ou les ouvriers ». Le rapport sur cette question démontre que cette interprétation est conforme à l'esprit du législateur, qui a voulu édicter d'une manière générale des mesures répressives en cas de conflits survenus entre patrons et ouvriers.

M. Trüssel, juge de la Cour suprême, consulté à ce sujet, a présenté les mêmes conclusions que le directeur de la police. Le Grand Conseil sera appelé à se prononcer prochainement sur cet objet. Les socialistes fourbissent déjà leurs armes de combat!

### Exposition de Bruxelles

Comptoir général de vente de la Montre  
Roskopf S. A. Vve Ch<sup>s</sup> Léon-Schmid  
& Co, La Chaux-de-Fonds.

Récompense obtenue : Grand-Prix.

Georges-Frédéric Roskopf, inventeur de la montre Roskopf, a eu le premier l'idée de faire de son nom la partie principale de sa marque de fabrique, laquelle fut déposée en 1867 au Greffe du Tribunal de La Chaux-de-Fonds; ce furent également les montres Roskopf qui, les premières, furent revêtues d'une marque de fabrique.

Georges-Frédéric Roskopf céda, en 1873, son invention, ses marques de fabrique et tout ce qui

constitue l'actif et le passif d'une maison de commerce aux maisons Wille frères et Charles-Léon Schmid, toutes deux à La Chaux-de-Fonds, lesquelles ont été depuis lors, et par des transformations successives, réunies en une seule sous la raison sociale :

**Comptoir général de vente de la montre Roskopf S. A. Vve Ch<sup>s</sup>-Léon Schmid & Co.**

Les récompenses obtenues aux Expositions auxquelles la montre Roskopf a participé, sont les suivantes :

Trois diplômes de Mention honorable : Paris 1878, Zurich 1883, Anvers 1885.

Quatre médailles de bronze : Paris 1867, 1878, 1889, La Chaux-de-Fonds 1881.

Médaille d'or : Genève 1896.

Diplôme d'honneur : Milan 1906.

Grand-Prix : Bruxelles 1910.

La fabrique occupe 320 ouvriers et ouvrières. Spécialités : Montres Roskopf, montres ancre, boîtes de montres, machines et outils.

Un outillage moderne toujours tenu à la hauteur des perfectionnements les plus nouveaux, et un personnel expérimenté permettent à la Société la fabrication complète de la montre dans ses ateliers, le montage des boîtes nickel, acier et argent, et la construction de machines et outils.

La collection des montres exposées est renfermée dans deux vitrines et se compose de 110 montres Roskopf, portant la marque Roskopf universellement connue et réputée, montres avec mouvements calibres lépines et savonnettes 14, 16, 18, 19, 21 lig., 17 et 19 lig, plate, sans seconde, avec seconde sur 6 heures et seconde au centre.

L'échappement généralement employé pour les mouvements Roskopf est l'échappement à goupilles, construit absolument dans les principes théoriques et dont la solidité empêche tout dérangement, tout en étant une garantie de longue durée. L'excellence en est attestée par les nombreux bulletins de marche de première et deuxième classes des Bureaux officiels d'observation communaux et de l'Observatoire cantonal, figurant dans les vitrines.

L'application d'un dispositif breveté de coquet à oreilles et raquette pour réglage Breguet, contribue pour une part aux résultats obtenus pour les réglages de précision.

La collection se compose en outre de 12 montres ancre, calibres 19 lignes, lépine et savonnette, portant la marque «NIVEA»; les organes de cette nouvelle montre, étudiés et construits théoriquement, sont d'une interchangeabilité parfaite, l'échappement ancre anti-magnétique est à levées visibles, double plateau, le nouveau mécanisme de mise à l'heure par la couronne est simple, robuste et le fonctionnement irréprochable.

Les montres exposées avec boîtes de formes diverses en nickel, acier, argent, or et fantaisies, représentent, dans leur ensemble, les types classiques de la fabrication journalière exportés dans tous les pays du monde, montres civiles, et non des montres spécialement établies pour l'Exposition.

Les décors des boîtes sont des plus variés, damasquinés et écussons or appliqués sur acier, guilloché, gravé riche, niel, eau-forte, relief, avec et sans incrustation, sur argent et or, etc., etc. Tous les décors présentent un effet riche et artistique, et dénotent un goût parfait comme choix et exécution.

La haute distinction : **Grand-Prix**, décernée au Comptoir général de vente de la montre Roskopf S. A. Vve Ch<sup>s</sup>-Léon Schmid & Cie, est la juste récompense des efforts constants apportés au perfectionnement des produits de sa fabrication, lesquels continueront à être préférés par ceux qui recherchent avant tout les qualités pratiques d'une bonne montre à ses qualités extérieures et qui savent quelle valeur représente l'authenticité du nom de l'inventeur de la montre Roskopf.

### Une exposition à Paris en 1920

Nous pouvons ajouter ce qui suit, aux renseignements que nous avons donnés dans notre dernier numéro :

M. Jean Dupuy, ministre du commerce, a reçu mercredi les délégués d'un groupe nombreux désirant vivement voir décider une exposition universelle pour 1920. Le ministre a déclaré que le gouvernement

examinerait la question avec sympathie sans pouvoir prendre cependant aucun engagement.

L'idée d'une exposition se heurte dès maintenant à une sérieuse opposition. Les Parisiens dans leur grande majorité savent que les expositions n'ont toujours eu qu'un effet certain pour eux : une augmentation de la cherté de la vie.

Je crois savoir que le gouvernement n'est pas très favorable en principe à l'idée d'une nouvelle foire mondiale. D'abord, il serait actuellement impossible de loger l'exposition à l'intérieur même de Paris, et il ne sera pas facile de trouver un emplacement d'accès commode dans la banlieue.

D'autre part, et surtout à l'heure où les conflits ouvriers se multiplient, il serait peut-être dangereux de provoquer l'afflux dans la capitale de milliers de terrassiers qui, au lendemain de l'exposition, se trouveraient sans travail. Mais il faut constater que les promoteurs de l'exposition sont très actifs et très puissants ; dans ces conditions, la décision finale doit être considérée comme incertaine.

### Exposition de Turin 1911

Les exposants français des groupes : Horlogerie, bijouterie, joaillerie, orfèvrerie, bronzes, etc., réunis le 10 courant à Paris, ont procédé à la nomination de leurs bureaux.

Ont été nommés pour la Section horlogerie :

Président : M. Georges Meyer, fabricant, à Besançon et La Chaux-de-Fonds.

Vice-président : M. Jules Antoine, fabricant, à Besançon.

Secrétaire : M. Grivolos, fabricant, à Paris.

M. Georges Meyer, qui a été nommé président, est bien connu de nos fabricants suisses, et cette nomination est un témoignage d'estime pour la maison, une des seules fabriques françaises ayant une succursale en Suisse.

Nous savons qu'à l'Exposition de Bruxelles, M. Meyer était membre du Jury et avait été nommé rapporteur du groupe horlogerie.

### Information

Les intéressés sont mis en garde contre les agissements de

**M. Joseph M. Bachner,**

ancien directeur de la Manistee Watch Co, à Manistee, mais actuellement révoqué.

M. Bachner doit être en ce moment en Suisse ; et pour le cas où il chercherait à se prévaloir de son ancien titre pour faire des achats, il est utile de publier qu'il n'a plus aucune attache avec la dite Compagnie.

*Secrétariat de la Chambre cantonale du commerce, La Chaux-de-Fonds.*

### Les rectifications continuent

A propos d'un article de la *Solidarité horlogère*, qui reproduisait, en la travestissant, un propos de M. le conseiller national Locher, la rédaction de ce journal a reçu la rectification suivante, qui ne laisse rien à désirer et qui vient s'ajouter à toutes celles que la façon qu'à ce journal de publier des invérités, lui a déjà values.

*Syndicat suisse des Fabriques de montres.*

La Chaux-de-Fonds, 19 novembre 1910.

Monsieur E.-P. Graber, rédacteur de la *Solidarité horlogère*, En Ville.

Monsieur,

Dans le numéro du 12 courant de la *Solidarité horlogère*, vous écrivez au paragraphe III

de l'article « Une fédération attaquée » ce qui suit : « Quand samedi après midi, nos camarades Ryser et Breguet ont demandé la signature au bas de la proposition qui venait d'être acceptée, le secrétaire patronal Petitpierre protesta, et ce fut un magistrat présent qui dut faire remarquer que les méfiances ouvrières étaient justifiées puisqu'ils avaient été déçus ; qu'une signature s'imposait donc, etc. » Monsieur le préfet Locher auquel j'ai soumis l'article, m'écrit ce qui suit, et je compte sur votre impartialité pour insérer cette lettre : « Les quelques paroles que j'ai exprimées à ce sujet sont à peu près les suivantes : M. Ryser pria M. Petitpierre de signer au dos de la carte contenant les réserves de l'assemblée de Sonceboz. M. Petitpierre dit : « Vous n'avez pas grande confiance ». Là-dessus, je m'exprimai ainsi : Il ne faut pas être trop susceptible ; du reste il est préférable de faire les choses en ordre et cela des deux côtés, car on a peut-être déjà souvent manqué de négliger une précaution ou une autre ; on ne saurait être assez strict dans ces opérations. Voilà ce que j'ai dit à ce sujet. Il y a donc loin de ma pensée à celle travestie par la *Solidarité horlogère* pour les besoins de la cause. Je vous autorise à relever, si vous le jugez à propos, ces paroles comme étant l'expression de la vérité. (Signé : Locher, préfet). »

Recevez, Monsieur, mes salutations empreintes.

Syndicat des Fabriques de montres :

Le Président,

H. COURVOISIER-GUINAND.

### Les échanges commerciaux de la Suisse pendant le 1<sup>er</sup> semestre de 1910

D'après le tableau dressé par le Département fédéral des douanes, voici quelques chiffres comparatifs entre les premiers semestres de 1909 et de 1910, exprimant les millions de francs :

#### A l'importation :

	1909	1910
Céréales . . . . .	87.63	92.09
Fruits et légumes . . . . .	8.99	10.81
Café . . . . .	6.06	5.71
Fèves de cacao . . . . .	4.04	6.50
Sucre . . . . .	14.33	14.25
Boissons . . . . .	21.45	24.40
Animaux . . . . .	30.75	40.25
Cuirs et peaux . . . . .	22.77	27.80
Semences . . . . .	13.99	13.98
Bois . . . . .	18.48	20.95
Coton . . . . .	65.38	63.51
Soie . . . . .	90.68	90.35
Laine . . . . .	38.89	39.47
Caoutchouc . . . . .	5.30	5.67
Confections . . . . .	22.05	24.56
Matériaux de construction . . . . .	50.35	48.30
Fer . . . . .	38.62	44.28
Cuivre . . . . .	12.31	12.67
Métaux précieux (non monnayés) . . . . .	24.85	37.40
Machines . . . . .	18.97	20.—
Produits chimiques . . . . .	17.51	16.61

#### A l'exportation :

	1909	1910
Chocolat . . . . .	12.24	16.78
Cuirs et peaux . . . . .	16.09	17.54
Coton . . . . .	113.76	123.71
Soie . . . . .	132.99	138.59
Laine . . . . .	12.22	12.74
Caoutchouc . . . . .	0.88	0.99
Confections . . . . .	7.68	9.22
Matériaux de construction . . . . .	3.99	5.06
Fer . . . . .	7.71	9.38
Cuivre . . . . .	2.47	2.52
Métaux précieux (non monnayés) . . . . .	10.91	10.07
Machines . . . . .	31.78	32.79
Horlogerie . . . . .	52.94	64.50
Produits chimiques . . . . .	5.94	6.04

### Le commerce extérieur de l'Angleterre

D'après les statistiques du Board of Trade, les exportations de l'Angleterre pendant le mois d'octobre, se sont élevées à 45.690.823 liv. st., contre 41.531.831 liv. st. en octobre 1909, les importations à 58.047.427 liv. st., contre 52 millions 641.491 liv. st. Pendant les dix premiers mois de l'année, les exportations ont atteint 442.709.155 liv. st. et les importations 545 millions 335.935 liv. st., contre 386.246.746 liv. st. et 502.404.889 liv. st. respectivement pendant la période correspondante de 1909.



## Le mouvement de l'émigration européenne

Sans présenter une constance absolue et tout en dépendant d'événements passagers, susceptibles d'altérer des causes fondamentales, le mouvement de l'émigration est intéressant à connaître comme l'un des indices de la prospérité d'une nation.

C'est à ce titre que nous empruntons à une statistique du Dr J. Bertillon les chiffres et données qui suivent :

Voici le nombre des émigrants des principaux pays qui sont de nos jours l'Allemagne, l'Autriche-Hongrie, l'Angleterre et l'Italie.

En	Allemagne	Autriche	Angleterre	Italie
1872	125,650	6,132	210,494	—
1881	210,547	24,920	243,002	43,725
1896	37,498	66,456	161,925	196,637
1906	30,764	313,167	325,137	523,094

On voit combien s'est développée l'émigration italienne. Aucun pays, à aucune époque, n'avait fourni un chiffre approchant ce total de 523,000 émigrants en un an (dont 370,000 dans l'Amérique du Nord).

L'émigration britannique s'explique par l'exiguïté du territoire de la mère-patrie et l'immensité de son domaine colonial.

En Autriche-Hongrie, c'est l'excédent des naissances sur les décès qui suffit à développer un courant migratoire quand le pays est agricole et relativement pauvre.

En ce qui concerne l'Allemagne, les chiffres sont fort intéressants et M. Bertillon leur consacre une attention toute particulière. C'est presque spontanément, dit-il, que s'était autrefois développée l'émigration allemande, à l'époque où l'Allemagne était surtout agricole et constituait un pays pauvre. De 1847 à 1865 elle a dépassé rarement 50,000 émigrants. La guerre d'Autriche et surtout la perspective de nouvelles guerres ont déterminé subitement 106,657 émigrants, en 1866, à partir par les ports de Brême et de Hambourg. Le chiffre se maintient à peu près

jusqu'en 1874; il s'abaisse momentanément, puis s'élève jusqu'au chiffre de 250,000 (en 1881), tandis que l'Allemagne se transformait en vaste caserne. Il s'est maintenu par habitude jusqu'en 1892 (116,339) et reste très faible depuis cette époque. Il tend même à diminuer chaque année: notre tableau renseigne 30,764 émigrants pour 1906; or, pour 1908, il n'a pas atteint le total de 20,000. Comment expliquer cette baisse qui paraît permanente?

Lorsqu'on étudie les variations du nombre d'émigrants d'un même pays d'une année à l'autre, on voit qu'elles dépendent de deux facteurs principaux: l'inertie des affaires dans le pays de départ et leur activité dans le pays d'arrivée. Partant de là, M. Bertillon met en parallèle l'activité des affaires aux Etats-Unis, qu'il représente par le montant des compensations effectuées par le Clearing house de New-York et le nombre des émigrants allemands durant la période de 1860 à 1890. De 1860 à 1865, les opérations du Clearing montent de 6 à 27 milliards de dollars. Simultanément, le nombre des émigrants s'élève de 43,000 à 133,000. Les affaires étaient bonnes aux Etats-Unis, et la politique de conquête menaçait de les rendre mauvaises en Allemagne; on quitte donc le mauvais pays pour le bon. Cela se maintint jusqu'en 1870. A ce moment, les opérations du Clearing s'élevèrent à 35 milliards de dollars (en 1873). L'émigration, pour les deux causes indiquées, s'élève jusqu'à 150,000 (chiffre de 1873). Mais les compensations du Clearing sont moindres pendant 5 ans: elles tombent à 23 1/2 milliards; le chiffre des émigrants allemands baisse de même (il ne dépasse plus 30,000). En 1880, reprise des affaires: les compensations s'élevèrent au chiffre formidable de 48 milliards de dollars en 1881; le nombre des émigrants s'élève en même temps et atteint 250,630 en 1882; c'est le chiffre le plus élevé qu'il ait jamais atteint. Les opérations du Clearing baissent ensuite énormément (26 milliards); baisse pareille dans le nombre des émigrants (84,000).

Pour la Suisse, voici les chiffres d'émigrants, extraits de la statistique officielle:

En 1896	3330 (2787 aux Etats-Unis).
1900	3816 (3341 »)
1906	5296 (4609 »)
1907	5710 (4945 »)

## Nouvelles diverses

**La journée de 8 heures.** — Depuis le 1<sup>er</sup> octobre, la journée de 8 heures est entrée en vigueur dans les tailleureries de diamants d'Anvers et d'Amsterdam. Cependant un danger menace la journée de 8 heures: il vient de la foule de petit tailleurs qui se sont établis dans la banlieue d'Anvers et travaillent de dix jusqu'à douze heures par jour. Provisoirement, ces ouvriers ne taillent que les sortes inférieures. Le jour où ils entreprendraient peu à peu les bonnes sortes, beaucoup de fabricants anversoises leur confieraient leurs pierres, et on peut se demander si le syndicat des tailleurs de diamants d'Anvers sera encore à même de maintenir la journée de huit heures.



## Cote de l'argent

du 25 Novembre 1910

Argent fin en grenailles . . . fr. 101.— le kilo.

Argent fin laminé fr. 2.— par kilo de plus.

Change sur Paris . . . . . fr. 100.08

## FABRIQUE D'ÉBAUCHES DE SONCEBOZ

Société Anonyme par Actions — Directeur: F.-E. PFISTER

HORLOGERIE

Maison fondée en 1849

ELECTRICITÉ

### Etude et entreprise de Calibres spéciaux

Ebauches et finissages 10 à 36 lignes

Tous genres clefs et remontoirs

— Spécialité extra-plates et plates soignées —

La fabrique ne termine pas la montre

TÉLÉPHONE

4158

H 2401

TÉLÉPHONE

## FFENTRANGER, HAAS & PLATTNER NIEDERDORF (Bâle)

Spécialités:

Pivotages d'échappements, ancre soignés, sur jauges

H10188C Vis, tiges de remontoirs, 3084

Pignons, chevillots, pieds, en laiton, acier et nickel, etc.

Procédés mécaniques par machines automatiques

## Fabrique de boîtes argent

en tous genres

- pour tous pays -

Exécution prompte et soignée

La maison livre la boîte décorée et finie, prête à recevoir le mouvement.

**JOBIN & C<sup>IE</sup>**

TÉLÉPHONE

Neuchâtel

H 6671N 3925

Fabrique d'horlogerie „La Champagne“

**Louis Müller & C<sup>ie</sup>**

Bienne (Suisse)

## Grand assortiment de Montres Bracelets toujours en stock

or, argent, niel, acier et plaqué

— Mouvements ancre et cylindre. —

## BANQUE CANTONALE NEUCHATELOISE

NEUCHÂTEL LA CHAUX-DE-FONDS LE LOCLE

Ouverture de comptes-courants débiteurs et créditeurs. — Escompte et encaissement de lettres de change. — Prêts hypothécaires, sur cédules et sur billets. — Achat, vente et garde de titres. — Encaissement de coupons. — Avances sur nantissement. — Location de coffres-forts. — Renseignements sur placements de fonds et renseignements commerciaux. — Négociation de monnaies et billets de banque étrangers. — Lettres de crédit et chèques sur la Suisse et l'Etranger. H 10002 C La Banque reçoit les dépôts sur livrets d'épargne à 4% l'an jusqu'à fr. 5000, cette somme pouvant être versée en une ou plusieurs fois. Elle délivre des bons de dépôt à 1 an 3 1/2%; à 2 ans 3 3/4%; à 3 et 5 ans 4%. Ces bons sont émis au porteur ou nominatifs et pour n'importe quelle somme; ils portent intérêt dès le jour du dépôt. 3937 Achat et vente de matières d'or, d'argent et de platine. - Or fin pour doreurs.

## Charles Frank

Le plus grand atelier pour

Fabrication de **SECRETS OR** en tous genres

Répétitions grandes pièces et extra-plates

4057 H10041C

Ouvrage prompt et soigné

Téléphone

La Chaux-de-Fonds, D<sup>r</sup> JeanRichard 16



## Demandons ouvriers sur chronographes

2 remonteurs expérimentés en grandes pièces soignées.

2 remonteurs de mécanisme chronographe, éventuellement rattrapantes.

Situation stable pour horlogers connaissant à fond la partie. 5231

Inutile de se présenter sans preuves de capacités. H...U

Ed. Heuer & Co, Bienne.

## VOYAGEUR

Bon voyageur expérimenté, parlant couramment allemand et anglais, trouverait emploi stable dans grande manufacture d'horlogerie, pour janvier 1911 ou époque à convenir.

Fort salaire fixe assuré.

Offres auxquelles il sera réservé toute discrétion, à adresser sous chiffres B 12226 C, à HAASENSTEIN & VOGLER, La Chaux-de-Fonds. 5222

Employé de bureau, 29 ans actuellement dans grande fabrique

## COMPTABLE

habile correspondant, dactylographe, au courant à fond de la fabrication et de tous les travaux de bureau, cherche place stable dans bonne maison, pour tout de suite ou 1<sup>er</sup> janvier 1911. Apté à prendre en mains la direction commerciale d'une affaire. Sérieuses références.

Offres s. chiffres D 12231 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds. 5223

## 100 CARTONS

montres métal et acier, cylindre, 19 lig., boîtes variées, sont à vendre contre espèces au comptant. Bas prix.

Ecrire s. chiffres X 12204 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds. 5211

## ATTENTION !

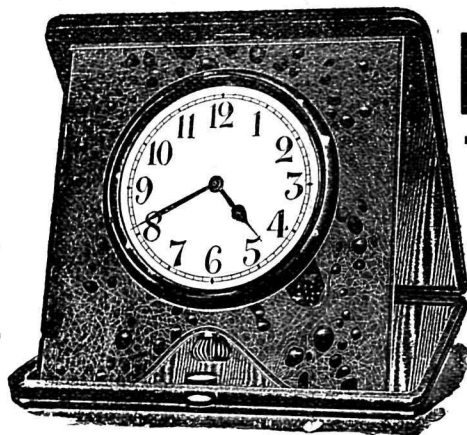
Fabricant d'horlogerie soignée, 25 ans de pratique, offre ses services aux Maisons d'exportation, pour leur établir montres complètes ou mouvements terminés dans leurs boîtes, en spécialités diverses, telles: répétitions à minutes, plates et extra-plates, chronographes-compteurs, rattrapantes, montres compliq. de tous genres, montres simples, chronomètres, extra-plates. Ecrire sous chiffres K 27241 L à Haasenstein & Vogler, Lausanne. 5194

## Directeur de fabrication

ayant bien des années de pratique, connaissant la fabrication à fond par procédés mécaniques, cherche à entrer en relations pour époque à convenir avec fabrique d'horlogerie sérieuse. Certificats et références à disposition.

Ecrire sous chiffres Z 4095 C à HAASENSTEIN & VOGLER, LA CHAUX-DE-FONDS. 5236

FABRIQUE D'HORLOGERIE SOIGNÉE  
Gindrat-Delachaux & Co, La Chaux-de-Fonds (Suisse)  
FABRIQUE HUITAINE  
Bureaux: 72, rue Léopold Robert. — Fabrique: 169, rue du Doubs



## SPÉCIALITÉ Montres 8 Jours

ancré, tous genres, toutes grandeurs  
simples et compliquées

Montres pour automobiles

voyages, bureaux, presse-lettres,  
avec mouvements 8 jours  
remontoirs ou clés

MONTRES BOULES CRISTAL  
PENDULETTES

Marques: Huitaine, Rama, Observator, Octo

Catalogue illustré franco sur demande

Dessins au 1/4 de grandeur naturelle: H 10190 C 3431

## A vendre p<sup>r</sup> cause de chang<sup>t</sup> de fabrication

60 montres plaq. or pour hommes et dames, lépines et savonnettes extra-plates, facettes et joaillerie.

30 montres 18, 19, 20 lig. lép. rem. ancre, sav., sav. guichets acier, arg. et or. H 12214 C

48 montres sav. rem. 19 lig. ancre, réglages et sertiss. faits, genre Oméga ou Waltham.

12 lép. arg. et gal. rem. 18 lig. ancre, très bon marché.

7 chronog.-compteurs ancre rem. 19 lig. métal, acier et arg.

8 lép. acier et métal frappé, cyl. rem. 11 1/2 lig.

24 mouvements terminés rem. 11 1/2 lig. cyl. Blanchard.

32 » soignés et extra-soignés 18, 19 lig. plats, lép. et sav. Fontainemelon, Hahn, Rennaz, terminés et en travail.

S'adresser à THIÉBAUD FRÈRES, La Chaux-de-Fonds. 5214

## Aux exportateurs d'horlogerie!

A vendre, tout de suite, 300 cartons de montres 19 lig. sav. clé, Roskopf, mouvements dorés, 8 pierres, boîtes argentées, simple secret, genre pour l'ABYSSINIE, le SOUDAN, l'ARABIE. — 70 cartons 19 lig. remontoirs Roskopf, lépines, mouvements dorés, 8 pierres, boîtes unies, frappées, nickelées, argentées, acier oxydé bleuis et boîtes à vis. — 50 cartons montres 19 lig. rem. ancre, boîtes à vis Borgel. — 24 cartons 19 lig. ancre rem. 28/12 niel, lépine et sav. — 10 cartons acier 28/12 ancre. — 7 cartons 14 lig. argent doré émaillé, genre turc, clé, ancre, au comptant.

Ecrire sous chiffres Y 12210 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds. 5215

## AVIS

Horloger connaissant bien la fabrication par procédés mécaniques, cherche engagement, soit pour diriger ébauches, sertissages, remontages de finissages, ou comme aide-technicien; à défaut place dans n'importe quelle partie. Premières références. — Offres sous A 0 1911 Poste restante Succursale Hôtel-de-Ville, La Chaux-de-Fonds. H 4111 C 5245

## DEMOISELLE

sérieuse, au courant des deux langues, de la comptabilité et de la machine à écrire, occupée depuis nombre d'années dans bureau d'horlogerie, cherche place analogue pour époque à convenir.

Ecrire offres détaillées sous chiffres Y 4093 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds. 5229

Une nouvelle fabrique de boîtes métal et acier, avec un outillage moderne, spécialement pour boîtes métal artistiques, frappées, genre soigné, ayant l'intention de se fonder, désire

entrer en relations

avec une importante fabrique de montres ne faisant pas la boîte.

Adresser les offres s. chiffres A 4317 J à Haasenstein & Vogler, St-Imier. 5250

## Fabrique de montres

cherche une personne qui pourrait se charger de la trempe de pièces acier d'horlogerie.

Offres s. chiffres J 12269 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds. 5230

## Les bureaux de Frank Meylan-Lecloutre

Fabricant 3614  
de montres compliquées  
sont transférés à H 10176 C

## FIEZ sur Grandson

Dépôt chez M. Bernard  
Kneuss, Numa Droz, 96, La  
Chaux-de-Fonds.

## Pierristes!!!

A vendre 10 tours de pierristes, 10 machines à percer, de 10 arbres, une à scier, une à lapider, avec renvoi, le tout usagé mais en bon état.

S'adresser Fabrique de pierres pour l'horlogerie Krügel, Granges (Soleure.) H 12329 C 5251

## Avantageux!

A vendre 1000 mouvements terminés 13 lig. (0 size), sav. nickel rem. ancre 15 rub. sp. br. bal. comp. à seconde, mise à l'heure négative, cache-poussière, cad. émail, p<sup>r</sup> boîtes américaines.

S'adresser sous chiffres A 12225 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds. 5221

## Aux fabriques et fabricants d'horlogerie!

Un ancien atelier de décoration de cuvettes or et argent, entreprendrait encore quelques grosses par semaine, en polies unies, estampées, médailles 2 couleurs, etc. Prix spécial pour les sépiés. Travail soigné et promptes livraisons.

Ecrire s. chiffres R 12330 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds. 5249

## TOURS

On demande à acheter 1 tour aux noyures, système Lambert ou Hauser; 1 petit tour revolver p<sup>r</sup> tournages de pièces d'acier, raquettes, noyaux, etc. Offres s. chiffres H 6455 N à Haasenstein & Vogler, Neuchâtel. 5232

## Liquidation COFFRES-FORTS "Vulcain"

5256 7 rue Petitot, Genève.

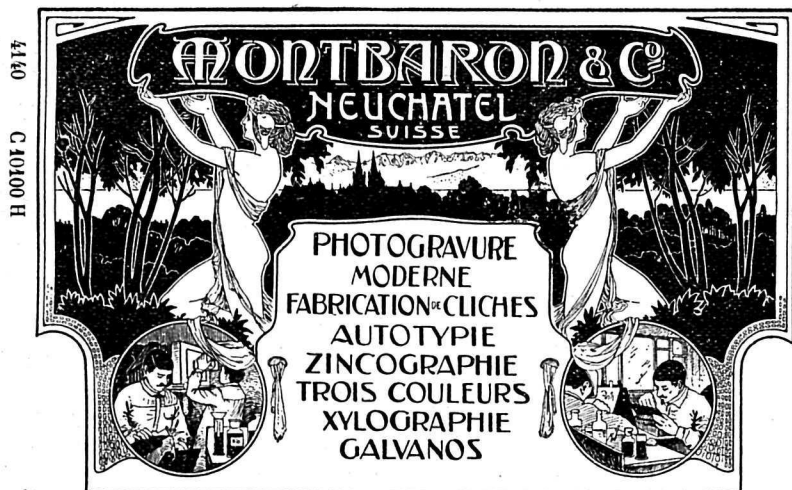
RABAIS 25 %  
cause changement local. H 6154 X



# Samuel Lüthy & Co

Fabrique de pierres fines pour l'horlogerie

H 936 U **Pieterlen** près Bienne 4547  
Maison Fondée en 1875 ■ Genres soignés



L'économie par la qualité est trouvée par les montres de dames de la

Fabrique „Rebberg“ Les Fils de Jean Aegler, Bienne

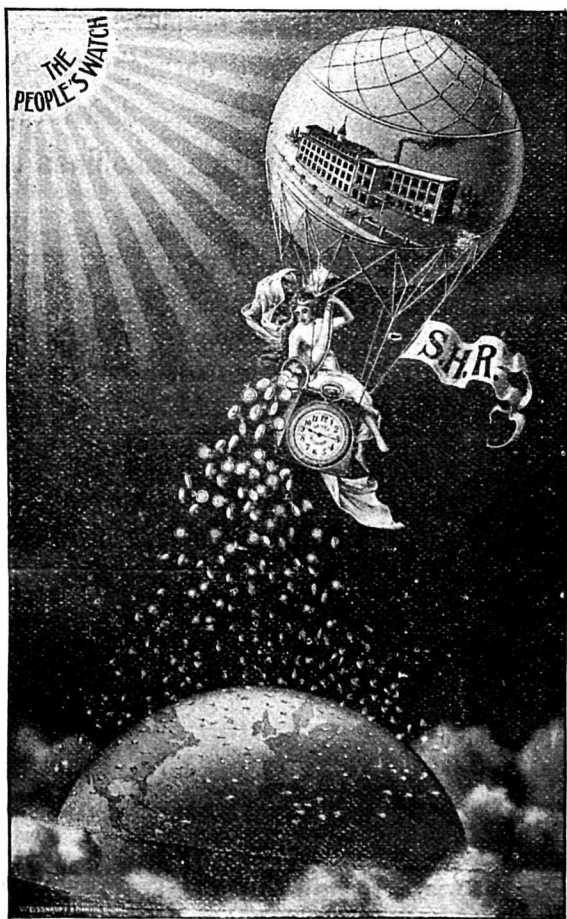
Maison fondée en 1878

LA CHAUX-DE-FONDS, rue Daniel JeanRichard, 43  
la plus ancienne fabrique produisant la spécialité de **montres de dames, ancre et cylindre**, 9 à 13 lig. en boîtes or, argent et acier.

La montre **11 lig. ancre Rebberg** a obtenu bulletin d'observation de 1<sup>re</sup> classe. H 1198 U 4689

## SOCIÉTÉ HORLOGÈRE RECONVILIER

Reconvilier Watch Co (S. A.) H...J 4710



Tous les genres **Roskopf**

Tous les genres **Roskopf**

Essayer notre montre  
**C'est l'adopter !**

## MANUFACTURE SPÉCIALE

pour la fabrication de Blocs à colonnes  
et de Matrices à découper

Fabrication et découpage de masse d'articles

G. Russbach-Matile & Co  
**JOHN-A. CHAPPUIS**

SUCESSEUR

LA CHAUX-DE-FONDS

PRESSES A DÉCOUPER

E. W. BLISS Co, Paris - Brooklyn

H 10006 C

GRANDS PRIX.

4000

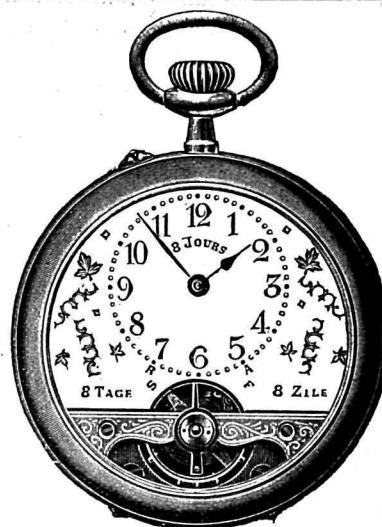
NOUVELLE AVANCE AUTOMATIQUE A PINCE  
donnant un résultat parfait.

Venez voir les Presses en magasin ?

## USINES D'HORLOGERIE Obrecht & Co<sup>ls</sup>, Granges-Grenchen

Adresse télégr. :

Schmelze, Grenchen, Suisse



**Montres 8 Jours**

**ancre**

18 et 14 lig.

**en boîtes**

**de tous métaux**

**Nouveautés en Montres 8 jours**

Ancre et cylindre

H 10193 C 3771

Ultra-minces

Systèmes Roskopf

## Journal suisse d'horlogerie

Revue horlogère universelle

Publié sous les auspices de la Classe d'industrie et de commerce (Société des Arts de Genève).

Le Journal suisse d'horlogerie, diplômé aux expositions de La Chaux-de-Fonds (1881), Zurich (1883), Paris (1889 et 1900), Genève (1896), participation à la médaille d'or décernée à la classe d'industrie), paraît à Genève tous les mois, en numéros d'au moins 32 pages de texte. Il en est à sa 31<sup>me</sup> année d'existence et offre, par le nombre et la nature de ses lecteurs, aux **fabricants d'horlogerie, de parties détachées et de fournitures, aux monteurs de boîtes, graveurs, négociants en spécialités pour l'horlogerie, etc. etc.** un

**moyen de publicité de premier ordre.**

S'adresser pour tout ce qui concerne la partie des annonces à l'agence de publicité **Haasenstein & Vogler.** 1266



**STEINER & BOURQUIN**

Grenier 24

TÉLÉPHONE 1385

**CHAUX-DE-FONDS****ETAMPES  
DÉCOUPAGES**

TRAVAIL EXTRA-SOIGNÉ

**Commis de fabrication**

bien expérimenté, français et allemand, connaissant à fond l'horlogerie et tous les divers travaux et articles concernant la branche horlogère et avec plusieurs années de pratique **cherche à se placer** au plus vite ou époque à convenir. Références de premier ordre à disposition.

Adresser offres s. chiffres **H 2037 U à Haassenstein & Vogler, Bienne.** 5234

**A vendre, jusqu'à épuisement complet,**

**lot de montres**

12 1/2 lig. acier.

Ecrire sous chiffres **G 4110 C à Haassenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.** 5246

**Remontages**

et démontages sont demandés en pièces 12 1/2 à 14 lig. cylindre. On entreprendrait par séries.

Ecrire s. chiffres **F 4108 C à Haassenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.** 5247

**Chef de fabrication**

Un bon horloger-technicien, au courant de toute la fabrication moderne en petites et grandes pièces ancre, connaissant à fond la terminaison, **cherche place** tout de suite ou pour époque à convenir.

Ecrire s. chiffres **V 4081 C à Haassenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.** 5218

**Reichenberg & Co  
Londres**

**H 7600 C**  
s'intéressent toujours aux nouveautés pour le marché anglais, pour l'exportation, et aussi aux nouveaux calibres en toutes grandeurs. 4367

Fabrique d'horlogerie  
**L. Sandoz - Vuille**  
**Le Locle** (Suisse)  
**Montre réveil (brevetée).**  
**Montre 8 jours 4885 à tirette (brevetée).**  
**Montre 8 jours**  
avec quantième et seconde.  
**Marque „PRESTO“**

La Fabrique d'horlogerie « **Stabilis** », rue des Régions 11, La Chaux-de-Fonds, **demande à acheter** d'occasion des **cartons d'établissement** en bon état. **H 4099 C 5237**

**On demande à acheter** d'occasion un petit

**TOUR**

de mécanique, de 8 à 10 cm. de hauteur, de pointes.

Adresser offres sous chiffres **E 12254 C à Haassenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.** 5228

**Genève**

**Quelles fabriques confieraient montres métal, argent et or, à représentant sérieux?**

Ecrire s. **Pc 19017 X à Haassenstein & Vogler, Genève.** 5257

**Registres en tous genres**

Copies de lettres. Presses à copier. Classeurs. Cire à cacheter. Colle. Encre suisses. — Encre bleue noire japonaise. — Pélikan

LIBRAIRIE - PAPETERIE

**A. Huguenin-Zbinden**

LA CHAUX-DE-FONDS

Envois au dehors.

H 40731 C 4861

Téléphone 1178

**FABRIQUE DE BOITES  
de MONTILIER**

Boîtes métal et acier en tous genres, livrées brutes ou finies, qualités bon courant et soignées.

**Spécialités:**

Boîtes avec fonds et lunettes à vis. **H 966 F**  
Boîtes **Swing Ring** pour mouvements à mise à l'heure négative, grandeurs américaines.  
Boîtes-calottes en tous genres pour montres de sport et montres-portefeuilles. **4284**  
Boîtes-contours pour montres-boules en toutes grandeurs.

De nouvelles installations et un outillage perfectionné permettent d'assurer aux commandes une exécution prompte et irréprochable.

**Hochuli - Brenneisen****Erlach-Cerlier**

Téléphone — Téléphone

**Spécialité:** Qualités soignées et trous olivésUsine électrique **H 4363 U****Fabrique de Pierres fines****pour l'Horlogerie**

Saphirs - Rubis - Grenats

Exportation

4819

Installations modernes

**Fabrication de Secrets américains**

Décoration et Polissage de Boîtes argent

**H 2758 J**

Force électrique

4730

**Vögel-Lehmann, Renan (Berne)****Déclarations de douanes - Bulletins d'expéditions**

avec raison sociale et autres facilités, à la

Lithographie-Typographie-Photogravure Haefeli &amp; Co

**MALLERAY WATCH CO****Malleray (Val de Tavannes)**

**Excellentes montres civiles**, plates et demi-plates, de différents genres en tous métaux. **H 916 J** Mise à l'heure à poussette, tirette et négative. — Brevets 40498 + 42202 **4301**

**Spécialité: MONTRES ANCRE**, levées visibles, 7 à 17 pierres, lépines et savonnettes; marche et réglage garantis.

articles sérieux à prix avantageux, classés hors concurrence.

Demandez offres.

**Océan Watch, BIENNE.**

Montres ancre de précision et bon courant

4655

de 11-20 lignes. **H 1148 U**

Mouvements 0 size américain

mise à l'heure négative.











**L'INDUSTRIELLE**

Médailles aux Expositions universelles de Paris et de Barcelone

Récompenses et Diplômes aux Expositions nationales

**L'Industrielle**

Maison fondée en 1887 Société anonyme

**\* Manufactures de Cartonnages \***  
en tous genres, pour toute industrie, et pour tous pays

La plus importante des fabriques de **Cartonnages pour l'Horlogerie**

Procédés de fabrication patentés. — Machines et outillage de la dernière perfection.

Exécution prompte et soignée de tous les cartons, étuis, etc., se rapportant à cette industrie, à des prix défiant toute concurrence.

Spécialité de cartons avec intérieur molleton-veloutine extra.

La section des cartonnages pour l'Horlogerie occupe à elle seule **plus de 200 ouvriers et ouvrières.**

Stock continuuel d'environ 500,000 cartons genres courants.

H 2923 F Directeur général: **H. Schmidlin.**

Pour adresse: **L'Industrielle, à Fribourg.** 4709

**"UNIVERSO" S. A.**

Société générale  
des Fabriques d'Aiguilles de Montres

SIÈGE SOCIAL:  
LA CHAUX-DE-FONDS - Rue Numa-Droz 83

4690  
H.0614 C

**Fabrique de Boîtes argent et galonné**

à tous les titres et pour tous pays

**LOUIS LANG**

à Porrentruy

Exécution prompte et soignée

La maison peut livrer la boîte décorée et finie, prête à recevoir le mouvement.

H 272 P 4154

TÉLÉPHONE Usine électrique

**Banque du Locle**

Usine de dégrossissage de métaux précieux

H 40374 C Outillage perfectionné 3933

Assortiment complet de carrures et lunettes laminées. — Carrures ciselées. — Spécialité de carrures très évasées pour boîtes extra plates. — Lunettes ciselées pour boîtes antiques. — Spécialité de lunettes genre anglais très légères à larges rebauts, de lunettes ciselées et de lunettes unies pour boîtes extra-plates; toutes ces lunettes sont livrées de forme pour supprimer en partie l'emboutissage. — Lunettes pour boîtes genre Empire. — Or et argent à tous titres et façons à l'usage des monteurs de boîtes, bijoutiers, fabricants de pendants, emboîteurs, etc. — Cercles laminés de forme pour verrous de répétitions. — Or et argent laminés pour paillons sous fondant.

Spécialité d'or à titre bas, réputés, se travaillant et s'émaillant bien. — Or fin pour doreurs, etc. — Essai officiel des Matières d'or et d'argent.

Ouverture de crédits en comptes-courants.

**CH. TISSOT FILS**

**LOCLE (Suisse)**

■ Ancienne maison Ch.-F. Tissot & Fils ■  
fondée en 1853

Montres en tous genres p<sup>r</sup> dames et messieurs

Montres **extra-plates**

Montres de **précision** simples et compliquées

H 10894 C 5076

Premiers prix à l'Observatoire astronomique de Neuchâtel

Manufacture d'Horlogerie  
**DE HÖLSTEIN**

**Cattin & Christian**

Hölstein près Bâle (Suisse) H 40983 C

**Succès du Jour!**

Nouvelle Montre-réveil

**„CINEMA PATENT“**

Système perfectionné

- Solidité -

Qualité garantie

Fonctionnement parfait

- Élégance -

Prix avantageux

Fabrique d'Horlogerie compliquée

**Walter Meylan**

4, rue Jacot Brandt, 4, La Chaux-de-Fonds

**Répétitions à quarts et minutes**

H 4001 C système à tirages et poussoirs-silencieux 3908

**Chronographes - Carillons - Quantièmes - Automates**

CONCERTO Nouveautés: Répétitions quarts et minutes

déposé 17 lignes, extra plates

Téléphone 713 — 0 — Rhabillages

**Nouvelle Fonderie S. A.**

RENAN (Jura-Bernois)

**Fonte de fer au creuset.**

Fonte sur modèles de pièces mécaniques et artistiques en bronze de toutes qualités, laiton, nickel, aluminium, etc.

Spécialités: Meules à polir en bronze de cloche, Plateaux pour machines à graver, Aluminium pour bobs, automobiles, etc. Composition spéciale à base d'aluminium, très résistante pour pièces fragiles. Maquettes, Statuettes, Objets d'art. Marques à feu. Articles pour serrurerie et sellerie. — Travail soigné. — Promptes livraisons.

H 3681 J 5098